

K

10214/24

KYMA MOBILITÀ

ESERCIZIO 20 24

ORDINATIVO DI PAGAMENTO

N. 559

AUTODESK FRANCE

"LICENSE SOFTWARE AUTOCAD 3D/1"

"03/24 - 03/27"

KYMA MOBILITÀ

KYMA MOBILITA' S.p.A.

Sede legale ed amministrativa: 74121 TARANTO - Via C. Battisti, 657

Telefono 09973561 (5 linee urbane) - Fax 0997794247

Codice fiscale, Partita IVA e n° di iscrizione al Registro delle Imprese di Taranto 00146330733

Capita Sociale sottoscritto: € 5.497.272,00 - Capitale Sociale versato: € 8.381.881,75

ORDINATIVO DI PAGAMENTO

GESTIONE	ESERCIZIO	N. ORDINATIVO	DATA	COD.CASSA	COD.CASSA	IMPORTO ORDINATIVO
	2024	559	15/03/2024			1.260,00

IL CASSIERE

PAGHERA' LA SOMMA DEL PRESENTE ORDINATIVO
DI PAGAMENTO A FAVORE DI:

AUTODESK FRANCE

89 QUAI PANHARD ET LEVASSOR

75013 PARIS ()

Partita IVA: FR24353054299 C.F.

CC 13.07.0001;

DICONSI EURO: milleduecentosessanta e xx / 100

PAGAMENTO: Bonifico

CITIBANK INTERNATIONAL PLC

IBAN: FR7611689007000065262101567

CAUSALE DEL PAGAMENTO

FT-5993 DEL 29.02.2024-ACADLT TL: 3Y ADV RNW

PAGAMENTO FATTURE N.

9382595993 CIG B05C799251

IMPORTO LORDO	1.260,00
TOTALE RITENUTE	0,00
IMPORTO	1.260,00

		CASSA	CASSA
RISULTANZE DELLA GESTIONE DI CASSA	IMPORTO LORDO	1.260,00	
	PREVISIONE		
	PROG. ORDINATIVI EMESSI		
ESTREMI DELIBERA			
	DISPONIBILITA'		

VISTO CONTABILITA'

IL DIRIGENTE AMM. VONTE

IL DIRETTORE

IL PRESIDENTE

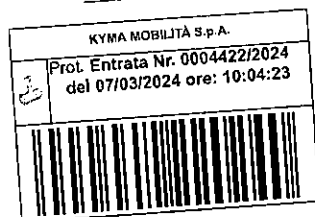
Autodesk France
1-22 place des Vins de France
95012 Paris
France
www.autodesk.com

Partita IVA:FR24353054299

Pagina: 1 di 2

Spedire fattura a:

KYMA MOBILITÀ S.p.A
Via Cesare Battisti 657
74121 Taranto
Italy



Numero Fattura:

3382595993

Data Fattura:

29.02.2024

Fatturare a:

KYMA MOBILITÀ S.p.A
Via Cesare Battisti 657
74121 Taranto
Italy

Numero Ordine:

7070403131

Ordine d'acquisto N.:

CIG B05C799251

Lavoro IMP. 29/2024 del 12/02/2024

PROT. AZ. N. 1401/24

Numero Cliente:

5137526679

Ordine di acquisto nr. Utente finale:

CIG B05C799251

Data ordine d'acquisto:

14.02.2024

Partita IVA Cliente:

IT00146330733

Data Inserimento Ordine:

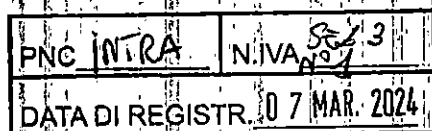
29.02.2024

Data di fine contratto:

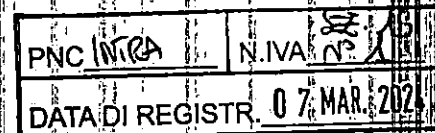
* 14.03.2027

Data di inizio contratto:

* 15.03.2024



07 MAR. 2024



Per pagare la sua fattura, acceda al suo Account Autodesk Account.

Scadenza: 30.03.2024

Totale Fattura (EUR): 1.260,00 ✓

Termini di Pagamento: 30 giorni
i.f.f.m.

Informazioni bancarie:

Nome Banca: Citibank International plc
Indirizzo: Citicenter
19 Le Parvis La Défense Cedex 36
92073 Paris
France
Numero di conto: 00652621015
SWIFT: CITIFRPP

IBAN: FR7611689007000065262101567 ✓
Nome conto: Autodesk France

Si prega di citare il nostro numero di fattura e il numero cliente al momento del pagamento.

Autodesk France
 1-22 place des Vins de France
 75012 Paris
 France
www.autodesk.com

Partita IVA:FR24353054299

Pagina: 2 di 2

Riga N.	Codice Materiale	Descrizione	Quantità	Postazioni	Prezzo Listino	Importo Netto
1	05711-007738-L882	ACADLT TL:3Y ADV RNW 565-91637754	1		1.260,00	1.260,00

Reverse charge VAT

SAS au capital de 3.535.158 Euros - RCS Paris 353 054 299 - No Ident. intracomunitaire FR 24 353 054 299 - Siret 353 054 299 00139 APE 5829C

Rivenditore Autodesk:

Autodesk-Digital Direct
 The Landmark @
 One Market, Ste. 400
 SAN FRANCISCO 94105

Imponibile

1.260,00

IVA (0%)

0,00

Totale Fattura (EUR)

1.260,00

Utente finale:

KYMA MOBILITÀ S.p.A
 Via Cesare Battisti 657
 74121 Taranto
 Italy

FATTURA ELETTRONICA

Id SDI: 11644223811 Data SDI: 07/03/2024 10:55

Formato Trasmissione: FPR12

Mittente	Destinatario
AUTODESK FRANCE 89 QUAI PANHARD ET LEVASSOR 75013 - PARIS - FR P.IVA: FRFR24353054299 Regime fiscale: RF01 (Regime ordinario)	KYMA MOBILITÀ Spa Via Cesare Battisti, 657 74121 - Taranto - TA - IT P.IVA: IT00146330733 Cod. Fiscale: 00146330733 Codice Ufficio: 0000000

Dati Fattura			
Natura Documento	Numero	Data	Importo Totale
Integrazione/autofattura per acquisto servizi dall'estero	000001	2024-03-07	EUR 1.537,20

Dati ordine acquisto

Dati DDT

Dettaglio linee Fattura				
Descrizione	Q.tà	Pr. Unitario	Pr. Totale	IVA
INVERSIONE CONTABILE Data inizio periodo: 2024-03-07 Data fine periodo: 2024-03-07	1	1.260,00	1.260,00	22 %

Linea	Id Documento	Data	Num Item	Fatture Collegate	CUP	CIG
	9382595993	2024-03-07				

Dati Riepilogo			
Natura/Esigibilità IVA	Al. IVA	Imponibile	Imposta
I (esigibilità immediata)	22 %	1.260,00	277,20

Dati Trasmittente: IT02046570426 - Progressivo Invio: 1130

Versione Style 2.10.1

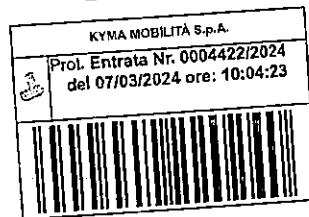
Autodesk France
22 place des Vins de France
75012 Paris
France
www.autodesk.com

Partita IVA: FR24353054299

Pagina: 1 di 2

Spedire fattura a:

KYMA MOBILITÀ S.p.A
Via Cesare Battisti 657
74121 Taranto
Italy



Numero Fattura:

382595993

Data Fattura:

29.02.2024

Fatturare a:

KYMA MOBILITÀ S.p.A
Via Cesare Battisti 657
74121 Taranto
Italy

Numero Ordine:

7070403131

Ordine d'acquisto N.:

CIG B05C799251

Ordine di acquisto nr. Utente finale:

CIG B05C799251

Data ordine d'acquisto:

14.02.2024

Lavoro IMP. 29/2024 del 12/02/2024

PROT-AZ-N-1401/24

Partita IVA Cliente:

IT00146330733

Data Inserimento Ordine:

29.02.2024

Numero Cliente:

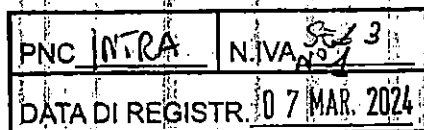
5137526679

Data di fine contratto:

* 14.03.2027

Data di inizio contratto:

* 15.03.2024



07 MAR. 2024

Per pagare la sua fattura, acceda al suo Account Autodesk Account.

Scadenza: 30.03.2024

Totale Fattura (EUR): 1.260,00

Termini di Pagamento: 30 giorni
i.f.f.m.

Informazioni bancarie:

Nome Banca: Citibank International plc

IBAN: FR7611689007000065262101567

Indirizzo: Citicenter

Nome conto: Autodesk France

19 Le Parvis La Défense Cedex 36

92073 Paris

France

Numero di conto: 00652621015

SWIFT: CITIFRPP

Si prega di citare il nostro numero di fattura e il numero cliente al momento del pagamento.

Se avete qualche domanda riguardo le vostre fatture, si prega di sottoporre la vostra richiesta attraverso il vostro account Autodesk, oppure tramite: cfs-emea@autodesk.com.

KYMA

MOBILITÀ

V I S T I

UFFICIO CONTRATTI E ACQUISTI verifica condizione, ordine e contratto	
Contr. Rep. n. _____ del _____	
Conv. n. _____ del _____	
Determ. A.D. n. _____ del _____	
Delib. C.A. n. _____ del _____	
Data scadenza pagamento _____	
DATA	L'ADDETTO AL RISCONTRO
IL RESP. UNITA' CONTRATTI per supervisione	
DATA	FIRMA

UFFICIO RAGIONERIA verifica dati contabili	
data scadenza pagamento indicata in fattura _____	
data scadenza di pagamento presunta _____	
DATA	FIRMA DEL RESPONSABILE
IL RESP. UNITA' CONTABILITA' E BILANCIO per supervisione	
DATA	FIRMA

IL CAPO AREA INFORMATICA E STATISTICA verifica dati tecnici	
Data scadenza pagamento _____	
DATA	FIRMA

UNITA' AA.GG. E PP.RR. Verifica conferimento incarico	
Conferimento del..... Prot.....	
IL CAPO UNITA' AA.GG. E PP.RR.	
DATA	FIRMA

UFFICIO PERSONALE verifica visite di accertamento sanitario del personale	
Data scadenza pagamento _____	
DATA	FIRMA DEL RESPONSABILE
IL RESP. UNITA' PERSONALE per supervisione	
DATA	FIRMA

UFFICIO MAGAZZINO verifica quantità, documenti e condizioni contrattuali	
Contr. Rep. n. _____ del _____	
Delib. C.A. n. _____ del _____	
Delib. C.A. n. _____ del _____	
Data scadenza pagamento _____	
DATA	FIRMA DEL RESPONSABILE
IL RESP. UNITA' TECNICA per supervisione	
DATA	FIRMA DEL RESPONSABILE

UFFICIO TECNICO verifica perfetta esecuzione lavori	
Data scadenza pagamento _____	
DATA	FIRMA DEL RESPONSABILE
IL RESPONSABILE UNITA' TECNICA per supervisione	
DATA	FIRMA DEL RESPONSABILE

NOTE:



Autodesk France
1-22 Place des Vins de France
75012 Paris
France
www.autodesk.com

Partita IVA:FR24353054299

Pagina: 2 di 2

Riga N	Codice Materiale	Descrizione	Quantita	Postazioni	Prezzo Listino	Importo Netto
1	05711-007738-LB82	ACADLT TL:3Y-ADV-RNW 565-91637754	1		1.260,00	1.260,00

Reverse charge VAT

SAS au capital de 3.535.158 Euros - RCS Paris 353 054 299 - No Ident. Intracomunitaire FR 24 353 054 299 - Siret 353 054 299 00139 - APE 5829C

Rivenditore Autodesk:

Autodesk-Digital Direct
The Landmark @
One Market, Ste. 400
SAN FRANCISCO 94105

Imponibile	1.260,00
IVA (0%)	0,00
Totale Fattura (EUR)	1.260,00

Utente finale:

KYMA MOBILITÀ S.p.A
Via Cesare Battisti 657
74121 Taranto
Italy

KYMA

MOBILITÀ

VISTO

UFFICIO CONTRATTI E ACQUISTI verifica condizione, ordine e contratto	
Contr. Rep. n. _____ del _____	
Conv. n. _____ del _____	
Determ. A.D. n. _____ del _____	
Delib. C.A. n. _____ del _____ Data scadenza pagamento _____	
DATA _____	L'ADDETTO AL RISCONTRO _____
IL RESP. UNITA' CONTRATTI per supervisione	
DATA _____	FIRMA _____

UFFICIO RAGIONERIA verifica dati contabili	
data scadenza pagamento indicata in fattura _____	
data scadenza di pagamento presunta _____	
DATA _____ 07 MAR 2024	FIRMA DEL RESPONSABILE _____ 15.03.24
IL RESP. UNITA' CONTABILITA' E BILANCIO- per supervisione	
DATA _____ 15-03-2024	FIRMA _____

IL CAPO AREA INFORMATICA E STATISTICA verifica dati tecnici	
Data scadenza pagamento _____	
DATA _____	FIRMA _____

UNITA' AA.GG. E PP.RR. Verifica conferimento incarico	
Conferimento del..... Prot.....	
IL CAPO UNITA' AA.GG. E PP.RR.	
DATA _____	FIRMA _____

UFFICIO PERSONALE verifica visite di accertamento sanitario del personale	
Data scadenza pagamento _____	
DATA _____	FIRMA DEL RESPONSABILE _____
IL RESP. UNITA' PERSONALE per supervisione	
DATA _____	FIRMA _____

UFFICIO MAGAZZINO verifica quantità, documenti e condizioni contrattuali	
Contr. Rep. n. _____ del _____	
Delib. C.A. n. _____ del _____	
Delib. C.A. n. _____ del _____	
Data scadenza pagamento _____	
DATA _____	FIRMA DEL RESPONSABILE _____
IL RESP. UNITA' TECNICA per supervisione	
DATA _____	FIRMA DEL RESPONSABILE _____

UFFICIO TECNICO verifica perfetta esecuzione lavori	
Data scadenza pagamento _____ DA PAGARE SUBITO CON BB.; INVIARE DISTINTA A INB 12/4/24	
DATA _____ 8.3.24	FIRMA DEL RESPONSABILE _____ 8.3.24
IL RESPONSABILE UNITA' TECNICA per supervisione	
DATA _____ 8.3.24	FIRMA DEL RESPONSABILE _____

NOTE:



Spett.le

AUTODESK FRANCE

Place des vins

75012 Parigi

luca.franchini@autodesk.com

Lavoro IMP. 29/2024 DEL 12/02/2024

OGGETTO: LICENZA TRIENNALE AUTOCAD LT

CIG B05C799251

In riferimento al preventivo 00301190 del 23/01/2024, PROT. AZ. N.1401/24, dell'importo totale di € 1.260,00 + IVA, inerente a "Rinnovo triennale licenza autocad 5711-007738-L882 AutoCAD LT Commercial Product Subscription Renewal Single-user 3-Year Non - Specific Worldwide Windows.Macintosh", , si emette ordine per un importo di € 1.260,00 + IVA.

Si precisa che il pagamento sarà effettuato a 30 gg. dalla data di emissione della fattura, sulla quale dovrà essere riportato sia il numero di CIG che di ordine.

Formato trasmissione fattura elettronica : FPR12 (Fattura tra privati)

Codice destinatario: SWKJP7T

Si richiede emissione di fattura in regime reverse charge

Rif.: Ing. Domenico Pellicoro

Direzione Tecnica: Ing. Mauro Piazza

Il Direttore Generale f.f.

Dot. Pietro Carallo



PREVENTIVO

Numero preventivo: 00301190
Data creazione: 23 January 2024 05:20
Data di scadenza: 22 febbraio 2024
Azienda: AZIENDA MOBILITÀ AREA TARANTO SPA
CSN Account: 5197526679

Condizioni di pagamento: 30 Days From Month End
Partita IVA: IT00146330733

INFORMAZIONI DI CONTATTO:
Nome referente: domenico pellicoro
Email: domenico.pellicoro@kymamobilita.it
Telefono: +393484913604

PERSONA DI RIFERIMENTO AUTODESK:
Nome referente: Luca Franchini
Email: luca.franchini@autodesk.com
Telefono:

INTESTATARIO FATTURA:
AZIENDA MOBILITÀ AREA TARANTO SPA
Via Cesare Battisti 657
Taranto
74121
Italy
Nome referente: domenico pellicoro
Email: domenico.pellicoro@kymamobilita.it

DESTINATARIO DELLA SPEDIZIONE:
AZIENDA MOBILITÀ AREA TARANTO SPA
Via Cesare Battisti 657
Taranto
74121
Italy
Nome referente: domenico pellicoro
Email: domenico.pellicoro@kymamobilita.it

DETTAGLI ORDINE:

Nome prodotto	Unità	Prezzo unitario preventivo*	Prezzo preventivo*
AutoCAD LT SKU del prodotto: 05701-007738-1882 AutoCAD LT Commercial Product Subscription Renewal Single-user 3-Year Non - Specific Worldwide Windows/Macintosh Tipo di prodotto: Subscription Tipo di licenza: Renewal Periodo: 3-Year Sr #: 565-91637754 Agreement #: 110002540481 Subscription Start Date : March 15 2024 End Date : March 14 2027 Advanced Support Reseller : Autodesk-Digital Direct - 5149864738 Standalone	1	EUR 1.260,00	EUR 1.260,00

TOTALE:: EUR 1.260,00

Autodesk France
Una « Société par Action Simplifiée » (SAS) (Società anonima semplificata di diritto francese) cap. soc. 3.535.158 € i.v.
Sede legale : 2-22 Place des vins de France - 75012 Parigi
Telefono: +33 (0)1 46 46 38 00 ; Fax : +33 (0)1 46 46 38 01
Numero Registro Imprese Parigi : 353 054 299 RCS Paris
P.J. : FR 24353054299
Società con unico socio sottoposta a direzione e coordinamento da parte di Autodesk, Inc. (USA)

Autodesk, Inc. Confidential

Quote with terms and conditions
Legal Form Rev 06/12 Page 1 of 3



PER FAVORE, FIRMI QUI:

KYMA MOBILITÀ S.P.A.	
Azienda	Trasporto Pubblico Locale
Data	Via C. Battisti, 657 – 74121 Taranto
	C.F. e Partita iva: 00146330733

Nome	KYMA MOBILITÀ S.P.A. Trasporto Pubblico Locale Via C. Battisti, 657 – 74121 Taranto C.F. e Partita iva: 00146330733 Timbro e Firma Autorizzata
Cognome	
Titolo/Ruolo	

Indirizzo Mail di Fatturazione	kymamobilita@kymamobilita.it kymamobilita@pec.kymamobilita.it
Numero dell'ordine di Acquisto (PO da allegare se presente)	

CONDIZIONI GENERALI DI VENDITA AUTODESK PER VENDITE DIRETTE E CONDIZIONI GENERALI AGGIUNTIVE APPLICABILI AI SERVIZI DI CONSULENZA
https://damassets.autodesk.net/content/dam/autodesk/www/Company/docs/pdf/DirectSalesTermsandConditions_Italian.pdf

Al sensi e per gli effetti degli art.1341 e 1342 del Codice Civile Italiano, il Cliente espressamente accetta i seguenti articoli: 6. Limitazione di responsabilità; 14. Accordo completo; e 15 Legge applicabile.

KYMA MOBILITÀ S.P.A.
 Trasporto Pubblico Locale
 Via C. Battisti, 657 – 74121 Taranto
 C.F. e Partita iva: 00146330733
 Timbro e Firma Autorizzata

DETTAGLI CONTRATTO:

- *SI NOTI CHE I PREZZI PREVENTIVATI PRECEDENTI SONO DA CONSIDERARSI ESCLUSIVI DI QUALSIASI SPESA APPLICABILE DI TRASPORTO O SPEDIZIONE, TASSE, PRELIEVI, IMPOSTE O ALTRI COSTI AMMINISTRATIVI, CHE SARÀ PAGATA SEPARATAMENTE DAL CLIENTE IN CONFORMITÀ CON I TERMINI E LE CONDIZIONI ALLEGATE A QUESTO MODULO DI PREVENTIVO. <http://www.autodesk.com/company/legal-notices-trademarks/autodesk-quote-and-order>
- Inviando questo ordine per i Prodotti, gli Abbonamenti e/o i servizi specificati in questo Preventivo, il Cliente conferma di aver riesaminato e accettato i termini e le condizioni dell'ordinazione diretta di Autodesk alla pagina <http://www.autodesk.com/company/legal-notices-trademarks/autodesk-quote-and-order> e gli altri termini e condizioni speciali specificati sopra (se presenti). L'esecuzione del Preventivo costituisce un impegno vincolante da parte del Cliente ad effettuare il pagamento ad Autodesk e nessun altro termine o condizione contenuto in qualsiasi ordine di acquisto facoltativo effettuato dal Cliente deve vincolare le parti. Il cliente accetta di fornire un ordine d'acquisto ad Autodesk al momento della creazione dell'ordine. Se il cliente non è in grado di fornire un ordine di acquisto per quest'ordine, ciò è dovuto al fatto che l'azienda non crea ordini di acquisto come pratica abituale o per questo tipo di acquisto. Nel caso in cui Prodotti, Abbonamenti e/o servizi indicati nel Preventivo che il rinnovo è automatico o ricorrente, termini e condizioni aggiuntivi specifici per il rinnovo automatico e la possibilità di annullare il rinnovo automatico vengono visualizzati nei termini e nelle condizioni dell'ordinazione diretta Autodesk alla pagina <http://www.autodesk.com/company/legal-notices-trademarks/autodesk-quote-and-order>.
- IL FIRMATARIO INDICATO DI SEGUITO CERTIFICA QUANTO SEGUE: eventuali modifiche dell'indirizzo specificato in questo modulo d'ordine ("Richiesta") dal sottoscritto vengono inviate solo allo scopo di aggiornare le informazioni di registrazione. Il sottoscritto garantisce inoltre che tale Richiesta non è stata

Autodesk, Inc. Confidential

 Quote with terms and conditions
 Legal Form Rev 06/12 Page 2 of 3

Kyma Mobilità S.p.A. Protocollo In entrata n. 0001401/2024 del 24/01/2024 11:15:12



Inviata allo scopo di trasferire licenze del prodotto Autodesk ad eventuali terze parti o al di fuori del paese in cui è stato effettuato l'acquisto. Il sottoscritto accetta che, nel caso in cui le informazioni a supporto di questa Richiesta vengano successivamente riconosciute come intenzionalmente false o fuorvianti, Autodesk si riserva il diritto di terminare eventuali contratti, licenze o altri diritti correlati a tali informazioni. Qualora firmi per conto di una società, il sottoscritto dichiara e garantisce di essere autorizzato a compilare il presente modulo di Richiesta per conto di tale società e di vincolarla alle asserzioni, alle garanzie e alle dichiarazioni qui contenute.

Kyma Mobilità S.p.A. Protocollo in entrata n. 0001401/2024 del 24/01/2024 11:15:12

Autodesk, Inc. Confidential

Quote with terms and conditions
Legal Form Rev 06/12 Page 3 of 3